



Cour d'appel fédérale

Date: 20181210

Dockets: A-426-17

A-427-17 A-428-17

Citation: 2018 FCA 225

[ENGLISH TRANSLATION]

CORAM: NADON J.A.

DE MONTIGNY J.A.

GLEASON J.A.

Docket: A-426-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

ÉRIC LALANCETTE AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

Docket: A-427-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

DANNY ALLAIRE AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

Docket: A-428-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

CHRISTIAN MARTEL AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

Heard at Montreal, Quebec, on December 10, 2018.

Judgment delivered from the bench at Montreal, Quebec, on December 10, 2018.

REASONS FOR JUDGMENT BY:

THE COURT





Cour d'appel fédérale

Date: 20181210

Dockets: A-426-17

A-427-17

A-428-17

Citation: 2018 FCA 225

CORAM: NADON J.A.

DE MONTIGNY J.A.

GLEASON J.A.

Docket: A-426-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

ÉRIC LALANCETTE AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

Docket: A-427-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

DANNY ALLAIRE

Page: 2

AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

Docket: A-428-17

BETWEEN:

THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE

Appellant

and

CHRISTIAN MARTEL AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

Respondents

<u>REASONS FOR JUDGMENT OF THE COURT</u> (Delivered from the bench at Montreal, Quebec, on December 10, 2018.)

- [1] Notwithstanding Mr. Petit's very able arguments, we are of the opinion that there is no reason to intervene.
- [2] Even accepting that the Tax Court of Canada (the TCC) erred in respect of the test applicable to the concept of non-arm's length, we are not satisfied that the conclusion reached by the TCC, in light of the particular facts of the case, is erroneous.

- [3] Our decision to dismiss the appeal must not be interpreted as an endorsement of the TCC's analysis, especially regarding the test applicable to determining the existence of a non-arm's length relationship.
- [4] Given that the respondents did not participate in the appeal and that they defer to the judgment of this Court, and given the importance of the issue raised by the appeal, we believe that it is desirable, under the circumstances, for the issue to be debated in another case.
- [5] For these reasons, the appeal will be dismissed without costs.

Certified true translation Janine Anderson, Revisor

FEDERAL COURT OF APPEAL

SOLICITORS OF RECORD

DOCKETS: A-426-17, A-427-17, A-428-17

STYLE OF CAUSE: THE MINISTER OF NATIONAL

REVENUE v. ÉRIC

LALANCETTE AND ARCI CABINET COMPTABLE INC. THE MINISTER OF NATIONAL REVENUE v. DANNY ALLAIRE

AND ARCI CABINET COMPTABLE INC.

THE MINISTER OF NATIONAL

REVENUE v. CHRISTIAN

MARTEL AND ARCI CABINET

COMPTABLE INC.

PLACE OF HEARING: MONTREAL, QUEBEC

DATE OF HEARING: DECEMBER 10, 2018

REASONS FOR JUDGMENT OF THE COURTNADON J.A

BY:

DE MONTIGNY J.A.

GLEASON J.A.

DELIVERED FROM THE BENCH BY: THE COURT

APPEARANCES:

Simon Petit FOR THE APPELLANT

SOLICITORS OF RECORD:

Nathalie G. Drouin FOR THE APPELLANT

Deputy Attorney General of Canada